



re/wild
FALL 22/23

ZR

ZIMMER+ROHDE

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

CLICKBOOK

OVERVIEW

ARMADILLO	04
MONARCH	06
OKAPI	07
CUSCUS	09
SHOEBILL RE	11
HAWK	13
ONE WORLD	14
HABITAT	15

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

re\wild

Rewilding（再野生化）とは、自然に任せ、自然のプロセスが土地や海を形成することを可能とし、傷ついた生態系を修復し、劣化した景観を回復させることです。再野生化によって、自然界のリズムは、より野生的で生物多様性のある生息地を作り出し、人間は一步下がって自然に任せることに重点を置きます。

Rewilding（再野生化）は、人間に当てはめると、自然や自然のあり方と再びつながるために、本質に立ち戻るという意味にもなります。私たちの中に本来備わる未知なるものへの回帰です。世界がますます複雑化する中で、自然志向のライフスタイルは、すべての生き物にとって一貫性のあるフェアな条件を約束します。また自発性と生きる喜びのための場所を約束します。

その中で、自然の生息地を保護するだけではもはや十分ではなく、新たな生息地、自然との共生、ひいては自分自身が野生化することが、この「Rewilding」のコンセプトの目標とも言えます。

このコレクションは、今、人類が自然との共存を学ばなければ、永遠に消えてしまうすべての絶滅危惧種に捧げられるものです。それは、私たちがライフスタイルとして楽しむことが多い自然の多様性を祝福するものであると同時に、脆弱で保護が必要なものとして大切にすることを学ばなければならないものです。しかしそれは、一步下がって自分でコントロールするのではなく、大自然に有意義な生き方を教えてもらうことでもあるのです。



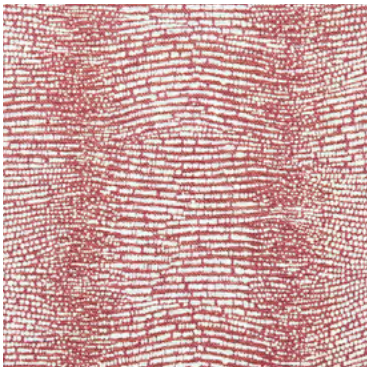
ARMADILLO

アルマジロ

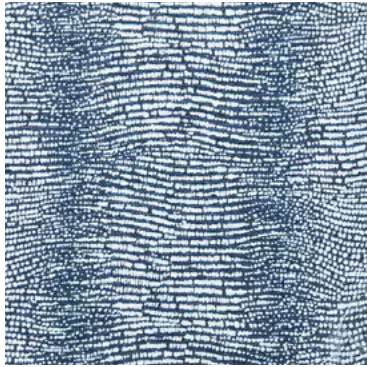
¥34,300/m



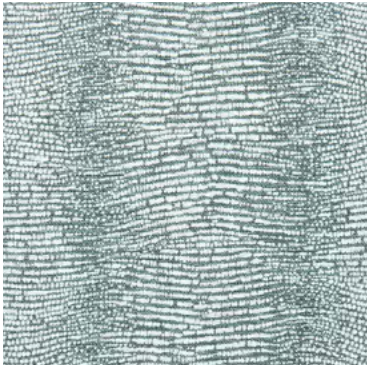
21283-183



21283-384



21283-586



21283-792

よく見ると、アルマジロの鎧は鱗が重なり合った幻想的な表面をしています。斑点と縞模様が交互に現れ、あるときは緩やかに、あるときはより密接に配置されています。このインスピレーションを、高密度でありながら優雅に流れるような100%リネンにプリントすることで、非常に繊細で微妙な縞模様のデザインが生まれました。プリント工程、仕上げ工程には、特に資源にやさしく、有害物質を含まないよう配慮し、究極の心地よさを実現しました。

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

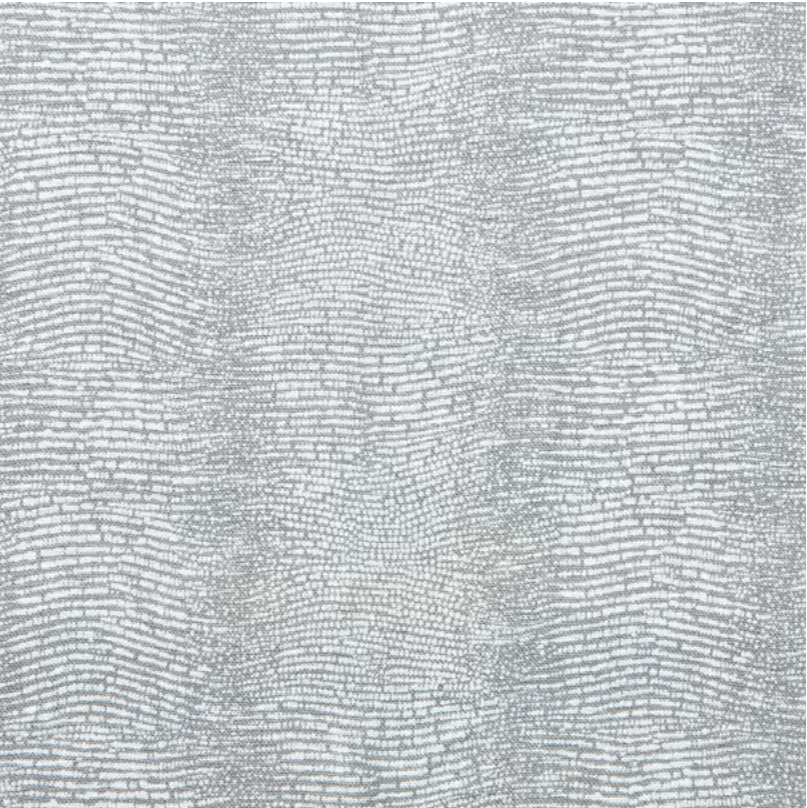
NAME Armadillo
ARTICLE NUMBER 21283
CATEGORY Decoration

FABRIC WIDTH 150 cm
MATERIAL 100% LI
MARTINDALE

PROPERTIES Resource Efficient Production
CARE INSTRUCTIONS 



21283-980



21283-991

SELECT ALL*

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

NAME Armadillo
ARTICLE NUMBER 21283
CATEGORY Decoration

FABRIC WIDTH 150 cm
MATERIAL 100% LI
MARTINDALE

PROPERTIES Resource Efficient Production
CARE INSTRUCTIONS 

* By selecting this button you receive all colorways of this article.



MONARCH

モナーク

¥51,500/m



21284-385



21284-597



21284-783



21284-888

SELECT ALL

越冬のために何千何万というオオカバマダラ（渡鳥のように移動をする蝶）がメキシコに集まると、それは息を呑むような光景となります。暖かいオレンジ色の地に黒と白の紋様をもったこの渡り蝶が木の上の群生する場所にぶら下がるときの羽の振動は、まさに芸術のようであると同時に、生態系全体の重要な一部と言えます。このコレクションの中で、おそらく最も特別なアイテムをこの自然現象に捧げたことは十分にご理解いただけるでしょう。蝶の群生をオーガニックコットンのジャカードベロアで表現したこのファブリックは、様々な家具を芸術作品のように装飾します。

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

NAME Monarch
ARTICLE NUMBER 21284
CATEGORY Upholstery

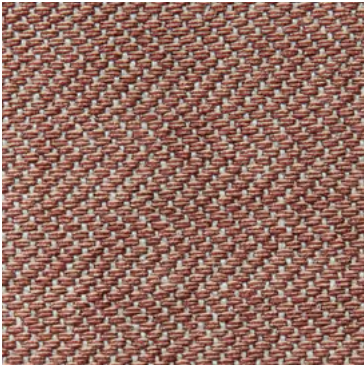
FABRIC WIDTH 140 cm
MATERIAL Ground: 55% CO, 45% CV Pile: 100% CV
MARTINDALE 60.000

PROPERTIES Contains Organic Fibers	
CARE INSTRUCTIONS	

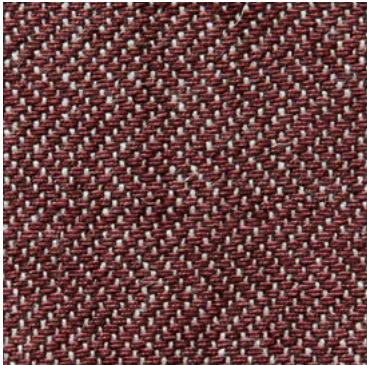


OKAPI

オカピ ¥59,400/m



21285-484



21285-486



21285-588



21285-883

高密度で重厚なりネンは、貴族的な雰囲気をもった、最高品質のアイテムで、経年変化を楽しめるようにデザインされています。OKAPIは、有害物質を排出しない、廃棄物ゼロに取り組む織工場で製造されたリヴァーシブルのアイテムです。裏面を見ると、この装飾用テキスタイルが森のキリンと呼ばれるオカピにちなんで名づけられた理由がわかります。印象的なジグザグ文様は、特徴的な模様を持つオカピの後ろ姿を彷彿とさせます。世界でも残頭数が少ないのが残念です。

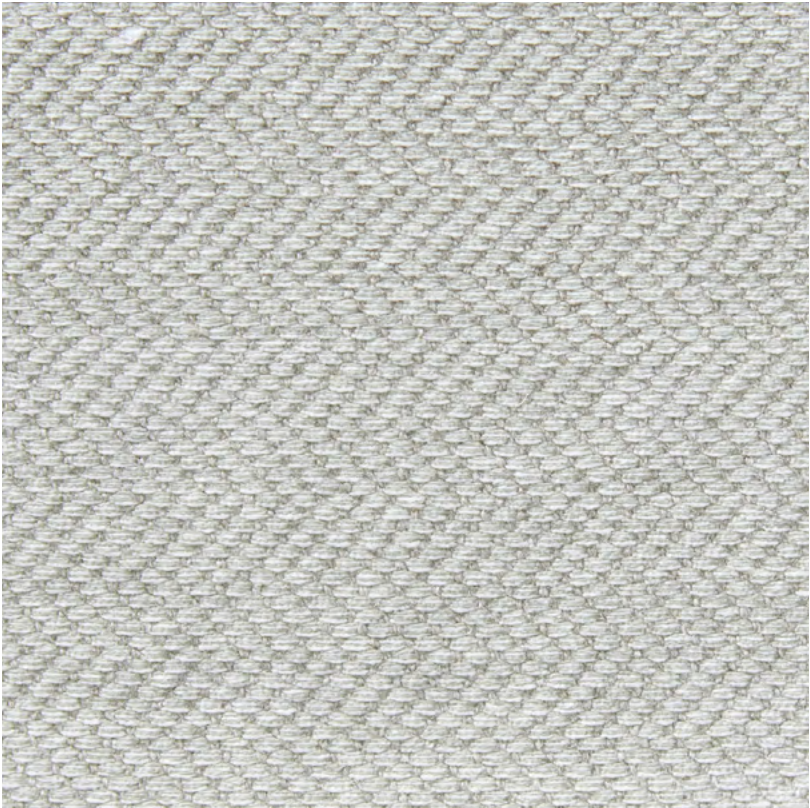
OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

NAME Okapi
ARTICLE NUMBER 21285
CATEGORY Upholstery

FABRIC WIDTH 140 cm
MATERIAL 75% LI, 15% CO, 7% CV, 3% PA
MARTINDALE 55.000

PROPERTIES Regionally sourced, Resource Efficient Production
CARE INSTRUCTIONS 



21285-890

SELECT ALL

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

NAME Okapi
ARTICLE NUMBER 21285
CATEGORY Upholstery

FABRIC WIDTH 140 cm
MATERIAL 75% LI, 15% CO, 7% CV, 3% PA
MARTINDALE 55.000

PROPERTIES Regionally sourced, Resource Efficient Production
CARE INSTRUCTIONS 



CUSCUS

クスクス

¥45,900/m



21286-585



21286-783



21286-824



21286-980

異なる色の平織りの糸がざっくりと織込まれ、密度の高いウールがそれを支えているようなイメージのアイテムです。ブランケットやスローを思わせるような、しなやかな肌触りのファブリックです。ナチュラルでボリューム感があり、ドレーパリーとして使うと、どのようなインテリアも居心地のよい空間に変わります。タラウドベアクスクスはこのような場所を望んでいたかもしれませんが。彼らの生息地は、タラウド島のサリバブという島にある4000ヘクタールの原生林です。しかし、狩猟や生息地の減少により、この動物は脅威にさらされています。

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

NAME Cuscus
ARTICLE NUMBER 21286
CATEGORY Decoration

FABRIC WIDTH 135 cm
MATERIAL 51% LI, 39% WO, 10% PA
MARTINDALE

PROPERTIES Resource Efficient Production
CARE INSTRUCTIONS



21285-991

SELECT ALL

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

NAME Cuscus
ARTICLE NUMBER 21286
CATEGORY Decoration

FABRIC WIDTH 135 cm
MATERIAL 51% LI, 39% WO, 10% PA
MARTINDALE

PROPERTIES Resource Efficient Production
CARE INSTRUCTIONS 



SHOEBILL RE

シュービル RE ¥45,100/m



21287-493



21287-592



21287-884



21287-886

ハシビロコウは実に威厳のある鳥です。体高は1メートルを超え、堂々としたくちばしを持つこの鳥は、世界に6000羽しか残っておらず、スーダン南部の湿地帯を闊歩しています。広幅のフィルクッペ（カット）で作られた「SHOEBILL RE」は、この特別な生き物の羽を模したアイテムです。ヨーロッパ産のリネンとリサイクルコットンの組み合わせにより素朴な風合いとなり、全体にムラ感のでるマルティント染めにより、見た目にも羽毛を思い起こすファブリックに置き換えられています。

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

NAME Shoebill RE
ARTICLE NUMBER 21287
CATEGORY Sheers Decoration

FABRIC WIDTH 300 cm ↑↓
MATERIAL 51% LI, 49% CO RE
MARTINDALE

PROPERTIES Hand wash cold, Contains organic fiber, Regionally sourced ↺
CARE INSTRUCTIONS 🧼 ✂️ 🚫 🔥 🔄

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON



21287-980



21287-991

SELECT ALL

NAME Shoebill RE
ARTICLE NUMBER 21287
CATEGORY Sheers Decoration

FABRIC WIDTH 300 cm 
MATERIAL 51% LI, 49% CO RE
MARTINDALE

PROPERTIES Hand wash cold, Contains organic fiber, Regionally sourced 
CARE INSTRUCTIONS     



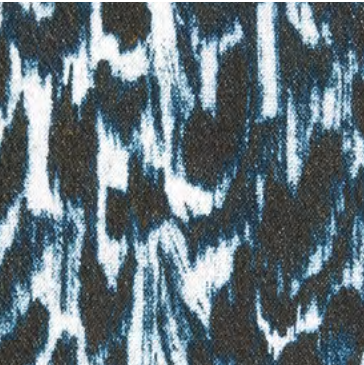
HAWK

ホーク

¥45,100/m



21288-386



21288-585



21288-892



21288-894

SELECT ALL

GOTS認証（オーガニックテキスタイル世界基準）を取得したコットンを使用したペロアに、2色の引きたて合う色を抑えめな組み合わせでプリントしたアーティスティックな羽文様。色により、絵画的なアニマル柄プリントのように見えたり、鷲の羽を思わせたりし、さまざまなインテリアスタイルに溶け込むアイテムに仕上がっています。ペロアの触感やドレープ性の良さから、様々な用途にお使いいただけます。

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

NAME Hawk
ARTICLE NUMBER 21288
CATEGORY Decoration Upholstery

FABRIC WIDTH 140 cm
MATERIAL Ground: 100% CO Pile: 100% CO
MARTINDALE 20.000

PROPERTIES Contains Organic Fibers	
CARE INSTRUCTIONS	



ONE WORLD

ワンワールド

¥29,300/m



21289-553



21289-774



21289-882



21289-886

SELECT ALL

このコレクションのハイライト、「ONE WORLD」は多くの絶滅危惧種を生地幅いっぱいにイラストでコラージュしたデザインです。イタリアの織物工場でコットンとヨーロッパ産リネンを使い、洗練されたジャカードで表現しました。微妙な色のコントラストにより、カーテンにして遠目から見ると生地のデザインは抽象的に見え、クッションなどで近くで見ると、より具象的なキャラクターが際立つアイテムです。

話題になること間違いなしのファブリックです。

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

NAME One World
ARTICLE NUMBER 21289
CATEGORY Decoration

FABRIC WIDTH 140 cm
MATERIAL 59% CO, 41% LI
MARTINDALE

PROPERTIES Contains Organic Fibers
CARE INSTRUCTIONS



HABITAT

ハビタット

¥33,900/m



21290-184



21290-385



21290-585



21290-597

薄手の椅子張地としても使用できるドレープ用生地で、繊細なストライプが魅力のアイテムです。たて糸のコットン糸とヨコ糸に使用したテンセルのシェニール糸は、お互いの引き立て合っている魅力的な素材感を演出しています。ソフトな風合いと美しいボリューム感を持つプレーンなファブリックで、場所を選ばず使えるユニバーサルファブリックと呼べるアイテムです。

「HABITAT」(生息地)が、すべての生き物にとっての基盤であり、私たちの特別な保護を必要としていることを思い出させるものとなることを願っています。

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

NAME Habitat
ARTICLE NUMBER 21290
CATEGORY Upholstery

FABRIC WIDTH 140 cm
MATERIAL 55% CO, 45% CV
MARTINDALE 20.000

PROPERTIES Contains Organic Fibers
CARE INSTRUCTIONS

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON



21290-598



21290-684



21290-785



21290-981



21290-982



21290-983



21290-986



21290-990

SELECT ALL

NAME Habitat
ARTICLE NUMBER 21290
CATEGORY Upholstery

FABRIC WIDTH 140 cm
MATERIAL 55% CO, 45% CV
MARTINDALE 20.000

PROPERTIES Contains Organic Fibers
CARE INSTRUCTIONS

ORDER

COMPANY NAME

CUSTOMER NR

RING-SET (14-01236)

SHIP TO:

STREET

CITY / STATE / ZIP

ANY SPECIAL REQUEST

サンプルをご希望される生地写真の下のボックスにチェックを入れ、保存していただき、PDFデータを担当営業までメールしてください。

※ 海外取寄せの商品です。

※ 価格は予告なく変更する場合がございます。

OVERVIEW

HODSOLL MCKENZIE
LONDON

チェルシーインターナショナル
www.chelsea-international.com

本社/ショールーム
〒160-0012東京都新宿区南元町4-45
TEL: 03-5367-1061 FAX: 03-3341-3641

C H E L S E A
I N T E R N A T I O N A L

SAVE & SEND